



boswil  
*klingt*

# GEMEINDE BOSWIL



Einladung zur  
Ortsbürgergemeindegemeinde-  
versammlung

Freitag  
27. Juni 2025  
19.00 Uhr

in der Waldhütte  
beim «Pflanzgarten»

A wide-angle landscape photograph of the town of Boswil, Switzerland, showing a mix of residential buildings, green fields, and distant mountains under a clear sky.

# EINLADUNG

Sehr geehrte Ortsbürgerinnen und Ortsbürger

Wir freuen uns, Sie mit dieser Broschüre zur Gemeindeversammlung der Ortsbürgergemeinde Boswil **in der Boswiler Waldhütte beim «Pflanzgarten»** einladen zu dürfen. Sie finden vorliegend die Informationen zur Gemeindeversammlung. Studieren Sie bitte die Traktanden und nehmen Sie an der direkten Demokratie unserer Gemeinde aktiv teil! Im Anschluss an die Versammlung offeriert die Jagdgesellschaft Boswil einen Apéro.

## **Aktenauflage**

Die Unterlagen zur Rechnung 2024, das Stimmregister und die anderen Versammlungsakten liegen ab Freitag, 13. Juni 2025, in der Gemeindekanzlei öffentlich auf und können während der ordentlichen Schalteröffnungszeiten eingesehen werden. Weitere Unterlagen zu einzelnen Traktanden können Sie auch auf unserer Homepage [www.boswil.ch](http://www.boswil.ch) einsehen oder mit dem Bestelltalon auf der Rückseite anfordern.

## **Stimmrechtsausweis**

Ihr persönlicher Stimmrechtsausweis ist auf der Rückseite dieser Broschüre abgedruckt. Trennen Sie diesen Ausweis bitte ab und geben Sie ihn am Eingang des Versammlungslokals den Stimmezählern ab.

5623 Boswil, 28. April 2025

**Namens des Gemeinderates**

Der Gemeindeammann  
**Michael Weber**

Der Gemeindeschreiber  
**Roger Rehmann**



# ORTSBÜRGERGEMEINDE

Traktanden

1. Protokoll der Ortsbürgergemeindeversammlung vom 29. November 2024
2. Genehmigung der Rechnung 2024
3. Zustimmung Verpflichtungskredit für die Ersatzbeschaffung eines Forstschleppers des Forstbetriebs Region Muri
4. Verschiedenes, Orientierung und Umfrage



# TRAKTANDUM 1

Protokoll der Ortsbürgergemeindeversammlung vom 29. November 2024

Das Protokoll der Ortsbürgergemeindeversammlung vom 29. November 2024 wurde von Gemeindeschreiber Roger Rehmann verfasst. Es wird der Gemeindeversammlung zur Genehmigung unterbreitet.

Das Protokoll der letzten Ortsbürgergemeindeversammlung liegt während der Auflagefrist öffentlich auf. Zusätzlich kann es auf der Homepage der Gemeinde Boswil unter [www.boswil.ch](http://www.boswil.ch) als PDF-Dokument heruntergeladen oder in gedruckter Form mit dem Bestelltalon (siehe Rückseite) angefordert werden.

## ANTRAG

Das Protokoll der Einwohnergemeindeversammlung vom 29. November 2024 sei zu genehmigen.

## TRAKTANDUM 2

### Genehmigung der Jahresrechnung 2024

#### Erfolgsrechnung

Die Rechnung der Ortsbürgergemeinde schloss mit einem Ertragsüberschuss von CHF 67'053.70 (Budget CHF 80'800.00) ab. Das Eigenkapital betrug per Ende 2024 CHF 18'328'731.46.

Die Rechnung des Forstbetriebs Region Muri schloss mit einem Ertragsüberschuss von CHF 187'775.84

ab. Der Boswiler Anteil am Ertragsüberschuss lag bei 31.36 % oder CHF 58'887.00. Die Forstwirtschaft schloss mit einem Gewinn von CHF 48'871.35 ab. Der Gewinn wurde als Einlage in den Waldfonds eingelegt. Der Waldfonds beträgt per Ende 2024 CHF 1'079'344.18.

Das Ergebnis der Ortsbürgergemeinde präsentiert sich wie folgt:

ORTSBÜRGERGEMEINDE		Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
Betrieblicher Aufwand		88'696.85	67'300.00	119'638.70
Betrieblicher Ertrag		65'682.25	39'700.00	66'331.70
<b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b>		<b>-23'014.60</b>	<b>-27'600.00</b>	<b>-53'307.00</b>
Ergebnis aus Finanzierung	+	90'068.30	108'400.00	1'469'692.15
<b>Operatives Ergebnis</b>	=	<b>67'053.70</b>	<b>80'800.00</b>	<b>1'416'385.15</b>
Ausserordentlicher Aufwand (Einlage Vorfinanzierung)		0.00	0.00	0.00
Ausserordentlicher Ertrag	+	0.00	0.00	0.00
<b>Gesamtergebnis</b>	=	<b>67'053.70</b>	<b>80'800.00</b>	<b>1'416'385.15</b>

(+= Ertragsüberschuss / -= Aufwandüberschuss)



## ERFOLGSRECHNUNG

Ortsbürgergemeinde	Rechnung 2024		Budget 2024		Rechnung 2023	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>Ortsbürgergemeinde</b>	<b>216'842.00</b>	<b>216'842.00</b>	<b>169'300</b>	<b>169'300</b>	<b>1'558'249.70</b>	<b>1'558'249.70</b>
Allgemeine Verwaltung	15'262.10	0.00	20'800	0	17'232.00	0.00
		15'262.10		20'800		17'232.00
Kultur, Sport und Freizeit	6'961.40	0.00	10'500	0	40'618.00	0.00
		6'961.40		10'500		40'618.00
Gesundheit	50.00	0.00	100	0	50.00	0.00
		50.00		100		50.00
Umweltschutz und Raumordnung	0.00	0.00	1'500	0	707.00	0.00
				1'500		707.00
Volkswirtschaft	60'382.25	60'182.25	34'400	34'200	61'031.70	60'831.70
		200.00		200		200.00
Finanzen und Steuern	134'186.25	156'659.75	102'000	135'100	1'438'611.00	1'497'418.00
	22'473.50		33'100		58'807.00	

### ALLGEMEINE VERWALTUNG

Nettoaufwand Rechnung 2024	15'262.10	(Vorjahr CHF 17'232.00)
Nettoaufwand Budget 2024	20'800.00	

#### Kurz und bündig

Der Nettoaufwand der Dienststelle 0 lag um CHF 5'537.90 unter dem Budget. Das Kompetenzgeld der Ortsbürgerkommission beträgt CHF 5'000.00.

Im Jahr 2024 wurde ein Beitrag an das Kinderbuch «Chnorrlimorri» von CHF 500.00 getätigt.

### KULTUR, SPORT UND FREIZEIT

Nettoaufwand Rechnung 2024	6'961.40	(Vorjahr CHF 40'618.00)
Nettoaufwand Budget 2024	10'500.00	

#### Kurz und bündig

Der Nettoaufwand der Dienststelle 3 lag um CHF 3'538.60 unter dem Budget.

Der budgetierte Betrag für die **Unterstützung öffentlicher Anlässe** von CHF 5'000.00 wurde lediglich mit CHF 1'470.60 belastet.

### GESUNDHEIT

Nettoaufwand Rechnung 2024	50.00	(Vorjahr CHF 50.00)
Nettoaufwand Budget 2024	100.00	

#### Kurz und bündig

Keine Erläuterungen.



### UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG

Nettoaufwand Rechnung 2024	0.00	(Vorjahr CHF 707.00)
Nettoaufwand Budget 2024	1'500.00	

#### Kurz und bündig

Die Dienststelle 7 wurde mit keinen Kosten belastet. Im Budget war die Pflanzung von Hochstamm-  
bäumen budgetiert. Es wurden jedoch keine Hochstamm-  
bäume gepflanzt.

### VOLKSWIRTSCHAFT

Nettoaufwand Rechnung 2024	200.00	(Vorjahr CHF 200.00)
Nettoaufwand Budget 2024	200.00	

#### Kurz und bündig

Der Anteil am Ertragsüberschuss des **Forstbetriebes Region Muri** betrug CHF 60'018.00. Die **Forstwirtschaft**  
schloss mit einem Gewinn von CHF 42'506.60 ab, welcher als Einlage in den Waldfonds verbucht wurde.

### FINANZEN UND STEUERN

Nettoertrag Rechnung 2024	22'473.50	(Vorjahr CHF 58'807.00)
Nettoertrag Budget 2024	33'100.00	

#### Kurz und bündig

Die Rechnung der Ortsbürgergemeinde schloss mit einem **Ertragsüberschuss** von **CHF 67'053.70** ab und wurde ins Eigenkapital verbucht.

BILANZ	per 31.12.2024	per 31.12.2023
<b>AKTIVEN</b>	<b>18'335'670.56</b>	<b>18'221'117.71</b>
Finanzvermögen	16'276'112.56	16'160'559.71
Verwaltungsvermögen	2'060'558.00	2'060'558.00
<b>PASSIVEN</b>	<b>18'335'670.56</b>	<b>18'221'117.71</b>
Fremdkapital	6'939.10	8'311.30
Eigenkapital	18'328'731.46	18'212'806.41

Das Kontokorrentguthaben gegenüber der Einwohnergemeinde betrug per Ende 2024 CHF 476'272.91. Mit dem Jahresabschluss 2024 zeigten die Konten 299 einen Saldo von CHF 17'222'022.48.

## ANTRAG

Gemeinderat und Finanzkommission beantragen die Jahresrechnung 2024 der Ortsbürgergemeinde zur Genehmigung.

# TRAKTANDUM 3

## Projektierungskredit in der Höhe von CHF 208'876.50 für die Ersatzbeschaffung Forstschlepper der Forstregion Muri

### Ausgangslage

Der heutige Forstschlepper HSM 704 wurde im Januar 2005 vom Forstbetrieb Region Muri gekauft und hat über 11'000 Betriebsstunden, hauptsächlich in der Holzernte, geleistet.

In den letzten Jahren mussten immer wieder kleinere, aber auch grössere Reparaturen ausgeführt werden. Das zeigt, dass die Zeit reif ist für eine Ersatzbeschaffung. In der Praxis werden Forstmaschinen normalerweise über zehn Jahre oder 10'000 Stunden abgeschrieben.



Da die Investition immens hoch ist, führte der Forstbetrieb im Jahre 2023 eine Auslegeordnung durch, um abzuklären, was in Zukunft das oder die richtigen Fahrzeuge sind. Bei dieser Analyse kam ganz klar heraus, dass es das Beste ist, mit einem Forstschlepper weiterzumachen. Ebenfalls wurde die Strategie für die Zukunft des Forstbetriebes aufgezeigt. Seit diesem Entscheid war der Forstbetrieb daran, einen geeigneten Ersatz für unsere Ansprüche zu suchen. Es wur-

den drei Fahrzeuge von verschiedenen Herstellern in unseren Waldungen getestet. Die Anforderungen an das Fahrzeug und die Ausrüstung wurden vom ganzen Forstteam ausgearbeitet und definiert.



### Kosten und Verteilschlüssel

Der neue Forstschlepper soll im Jahre 2026 für total Fr. 665'000.00 gekauft werden.

#### Verteilschlüssel:

OBG Aristau	6.40 %	CHF	42'560.00
OBG Besenbüren	6.22 %	CHF	41'363.00
OBG Boswil	31.41 %	CHF	208'876.50
OBG Bünzen	10.78 %	CHF	71'687.00
OBG Muri	16.10 %	CHF	107'065.00
Staat Aargau	29.09 %	CHF	193'448.50
<b>Total</b>	<b>100.00 %</b>	<b>CHF</b>	<b>665'000.00</b>



Der «alte» Forstschlepper wird eingetauscht. Der Verkaufspreis ist bei den oben genannten Beträgen noch nicht abgezogen. Die Preise verstehen sich inklusive Mehrwertsteuer. Da die Anschaffung noch über ein Jahr dauert, sind wegen allfälligen Preiserhöhungen und dem Eurokurs noch Reserven eingerechnet worden (4.5 %).

Der Boswiler Anteil von CHF 208'876.50 ist in der Anlagebuchhaltung zu verbuchen. Die jährlichen Abschreibungen betragen rund CHF 13'900.00 (Abschreibung auf 15 Jahre) und sind aus dem Waldfonds zu entnehmen. Der Waldfonds weist per 31. Dezember 2024 einen Bestand von CHF 1'079'344.18 aus. Die laufenden Unterhaltskosten, diese sind nicht ausgewiesen, werden der jährlichen Erfolgsrechnung des Forstbetriebs Region Muri belastet. Die Ortsbürgergemeinde Boswil beteiligt sich anteilmässig daran.

### **Stellungnahme der Finanzkommission**

Die Finanzkommission hat gemäss der Gemeindeordnung zu Verpflichtungskrediten eine Stellungnahme abzugeben. Die Finanzkommission hat die Vorlage geprüft. Dafür standen ihr der Auszug aus dem Protokoll der Beratung im Gemeinderat, der Antrag, inkl. die Präsentation, des Forstbetriebs Region Muri und der Vorlagentext der Gemeindeversammlung zur Verfügung.

Die Beurteilung der Notwendigkeit und des Umfangs sowie die Priorisierung der Investitionen ist Aufgabe des Gemeinderates. Die Finanzkommission hat die

finanziellen Aspekte und Auswirkungen mit den entsprechenden Folgekosten beurteilt.

Aus Sicht der Finanzkommission ist dieses Projekt finanziell tragbar. In der Kreditvorlage werden die finanziellen Konsequenzen berücksichtigt. Den Stimmbürgerinnen und Stimmbürger wird eine transparent dargestellte und verständlich formulierte Vorlage mit Antrag unterbreitet.

## **ANTRAG**

Es sei einem Verpflichtungskredit für den Anteil der Boswiler Ortsbürgergemeinde in der Höhe von CHF 208'876.50, mit jährlichen Abschreibungen von CHF 13'900.00 und nicht bekannten jährlichen Unterhaltskosten, für die Anschaffung eines Forstschleppers des Forstbetriebs Region Muri zuzustimmen.





Auf der Rückseite finden Sie den Bestelltalon, mit dem Sie bei Bedarf weitere Informationen und Details bequem und kostenlos bestellen können.

Ihr persönlicher Stimmrechtsausweis befindet sich auf der Rückseite neben dem Bestelltalon. Er berechtigt Sie zur Teilnahme an der Gemeindeversammlung. Bitte lösen Sie diesen ab und geben Sie ihn am Eingang des Versammlungslokals den Stimmezählern ab.

**Wir freuen uns, Sie am Freitag, 27. Juni 2025, um 19.00 Uhr,  
in der Waldhütte beim «Pflanzgarten»,  
an der Ortsbürgergemeindeversammlung zu begrüßen.**

# STIMMRECHTSAUSWEIS

**P. P.**  
5623 Boswil  
Post CH AG

zur Teilnahme  
an der Ortsbürgergemeindeversammlung  
vom 27. Juni 2025

Dieser Ausweis ist abzutrennen und beim Eingang  
zum Versammlungslokal abzugeben.

## BESTELLTALON

Bestellen Sie mit diesem Talon die ausführlichen Unterlagen zu einzelnen Traktanden der  
Gemeindeversammlung vom 27. Juni 2025.

Name, Vorname \_\_\_\_\_

Strasse, Nr. \_\_\_\_\_

Ich bestelle:

- Protokoll der Ortsbürgergemeindeversammlung vom 29. November 2024
- Rechnung 2024

Bitte senden Sie den Bestelltalon an folgende Adresse:

**Gemeinde Boswil, Abteilung Zentrale Dienste, Postfach 75, 5623 Boswil**

Die oben aufgelisteten Dokumente können Sie auch bequem auf unserer Homepage unter  
[www.boswil.ch](http://www.boswil.ch) einsehen.